

31980D0050

L 18/24

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

24.1.1980

DECYZJA RADY

z dnia 20 grudnia 1979 r.

ustanawiająca procedurę konsultacyjną w sprawie stosunków między Państwami Członkowskimi a państwami trzecimi w dziedzinie transportu lotniczego i w sprawie działania w obrębie organizacji międzynarodowych odnoszącego się do tych kwestii

(80/50/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 84 ust. 2,

uwzględniając projekt decyzji przedstawiony przez Komisję ⁽¹⁾,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ⁽²⁾,

uwzględniając opinię Komitetu Ekonomiczno-Społecznego ⁽³⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

uwzględniając nowe wydarzenia dotyczące transportu lotniczego i ich konsekwencje dla Państw Członkowskich, pożądanym jest, aby problemy, które leżą we wspólnym interesie a dotyczą stosunków między Państwami Członkowskimi a państwami trzecimi w transporcie lotniczym i działania dotyczącego tych kwestii w obrębie organizacji międzynarodowych, zidentyfikować we właściwym czasie;

pożądane jest ułatwienie wymiany informacji i konsultacji w tej dziedzinie i promowanie koordynacji, gdzie jest to stosowne, działań podejmowanych przez Państwa Członkowskie w obrębie organizacji międzynarodowych;

każde Państwo Członkowskie powinno pozwolić korzystać innym Państwom Członkowskim i Komisji ze swego doświadczenia w stosunkach z państwami trzecimi w transporcie lotniczym;

każde Państwo Członkowskie powinno pozwolić korzystać innym Państwom Członkowskim i Komisji ze swego doświadczenia w stosunkach z państwami trzecimi w transporcie lotniczym;

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Na wniosek Państwa Członkowskiego lub Komisji Państwa Członkowskie i Komisja przeprowadzają wzajemne konsultacje, zgodnie z procedurami określonymi w niniejszej decyzji:

⁽¹⁾ Dz.U. C 193 z 31.7.1979, str. 9.

⁽²⁾ Dz.U. C 309 z 10.12.1979, str. 58.

⁽³⁾ Opinia wydana dnia 21 listopada 1979 r. (dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym).

a) w sprawie transportu lotniczego, którymi zajmują się organizacje międzynarodowe; i

b) w sprawie różnych aspektów nowych wydarzeń, które miały miejsce w stosunkach między Państwami Członkowskimi a państwami trzecimi w transporcie lotniczym, i na temat funkcjonowania znaczących elementów dwustronnych lub wielostronnych umów zawartych w tej dziedzinie.

Konsultacje odbędą się w ciągu miesiąca od złożenia wniosku lub, w przypadkach pilnych, jak tylko będzie to możliwe.

Artykuł 2

1. Głównymi celami konsultacji przewidzianymi w art. 1 na mocy lit. a) są:

a) wspólne ustalenie czy zapytania poruszają problemy leżące we wspólnym interesie; i

b) zależnie od charakteru tych problemów:

— wspólne rozpatrywanie czy działania Państw Członkowskich w ramach odnośnych organizacji międzynarodowych powinny być koordynowane, lub

— wspólne rozważenie jakiegokolwiek innej metody, która mogłaby być odpowiednia.

2. Państwa Członkowskie i Komisja niezwłocznie wymieniają wszelkie informacje istotne do celów, opisanych w ust. 1.

Artykuł 3

1. Głównymi celami konsultacji przewidzianych w art. 1 lit. b) jest zbadanie istotnych zagadnień i rozważenie jakiegokolwiek innego podejścia, które mogłoby być odpowiednie.

2. Do celów konsultacji, określonych w ust. 1, każde Państwo Członkowskie informuje inne Państwo Członkowskie i Komisję o nowych wydarzeniach, które miały miejsce w dziedzinie transportu lotniczego i w funkcjonowaniu dwustronnych i wielostronnych umów zawartych w tej dziedzinie, jeżeli uważa ona, iż przyczyni się to do identyfikacji problemów, które leżą we wspólnym interesie.

3. Komisja zapewni Państwom Członkowskim wszelkie posiadane informacje dotyczące spraw, określonych w ust. 2.

Artykuł 4

1. Wymiana informacji przewidziana w niniejszej decyzji będzie prowadzona przez Sekretariat Generalny Rady.

2. Konsultacje przewidziane w niniejszej decyzji będą prowadzone w ramach Rady.

3. Informacje i konsultacje przewidziane w niniejszej decyzji są objęte tajemnicą służbową.

Artykuł 5

Na koniec trzyletniego okresu następującego bezpośrednio po dacie notyfikacji niniejszej decyzji, Rada ponownie zbada procedurę konsultacji z uwagi na jej zmiany lub uzupełnienia, jeżeli doświadczenie wykaże, że jest to pożądane.

Artykuł 6

Niniejsza decyzja skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 grudnia 1979 r.

W imieniu Rady

J. TUNNEY

Przewodniczący
